

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN ĐIỆN BIÊN ĐÔNG
TỈNH ĐIỆN BIÊN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 46/2022/HS-ST

Ngày 24-5-2022

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐIỆN BIÊN ĐÔNG, TỈNH ĐIỆN BIÊN

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thanh Giang.

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Tòng Văn Quân.
2. Ông Lương Văn Dũng.

- Thư ký phiên tòa: Ông Quàng Văn Long, Thư ký Tòa án nhân dân huyện Điện Biên Đông, tỉnh Điện Biên.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Điện Biên Đông tham gia phiên tòa: Bà Cao Thị Ái, Kiểm sát viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Điện Biên Đông.

Ngày 24 tháng 5 năm 2022, tại hội trường xét xử Tòa án huyện Điện Biên Đông, tỉnh Điện Biên, Tòa án nhân dân huyện Điện Biên Đông, tỉnh Điện Biên tiến hành xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 48/2022/HSST ngày 21 tháng 4 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 46/2022/QĐXXST-HS ngày 12 tháng 5 năm 2022 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Lương Văn Ngh** (tên gọi khác: Không), sinh năm 1995; tại tỉnh Điện Biên; nơi cư trú: Bản Co Píp, xã Na S, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên; nghề nghiệp: Nông nghiệp; trình độ học vấn: 06/12; dân tộc: Thái; giới tính: Nam; quốc tịch: Việt Nam; tôn giáo: Không; con ông: Lương Văn Á, sinh năm 1973 và bà: Lò Thị V, sinh năm 1976; vợ Lò Thị S, sinh năm 1990 và 02 con, con lớn nhất sinh năm 2013, con nhỏ nhất sinh năm 2014; tiền án, tiền sự: Không; bị tạm giữ từ ngày 10/01/2022. Hiện đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn Lệnh cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 19/01/2021 cho đến nay. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

Nhân thân: Ngày 10/01/2012 Lương Văn Ngh bị Tòa án nhân dân huyện Điện Biên Đông, tỉnh Điện Biên xử phạt 21 tháng tù nhưng cho hưởng án treo về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Đã chấp hành án xong.

- Người bào chữa cho bị cáo Lương Văn Ngh:

Bà Bùi Thúy An - Là trợ giúp viên pháp lý của Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Điện Biên. Có mặt.

- Người có quyền lợi và Ngh vụ liên quan:

Ông Lương Văn Á, sinh năm 1973.

Trú tại: Bản Co Píp, xã Na S, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Hồi 12 giờ 20 phút ngày 10/01/2022, Lương Văn Ngh đi xe máy, biển kiểm soát 27B1-925.09 từ nhà tại bản Co P, xã Na S, huyện Điện Biên Đ đến bản Pu Nhi xã Pu Nh, huyện Điện Biên Đ, mục đích tìm mua ma túy về sử dụng. Khi đi đến nơi Ngh gặp một người phụ nữ dân tộc Mông không biết tên, địa chỉ. Qua trao đổi Ngh đã mua được của người phụ nữ này 01 gói Heroine có khối lượng 0,2 gam với giá tiền 20.000đ. Mua được Heroine Ngh đang trên đường quay về đến đoạn đường thuộc bản Lọng Ch, xã Na S, huyện Điện Biên Đ thì bị tổ công tác Công an huyện Điện Biên Đông phối hợp với tổ công tác số 5, kế hoạch 1226 Công an tỉnh Điện Biên phát hiện bắt quả tang thu giữ vật chứng theo quy định của pháp luật.

Vật chứng vụ án thu giữ: 01 gói nilon màu trắng bên trong chứa chất bột màu trắng đục dạng nén nghi là Heroine và 01 xe máy nhãn hiệu Honda WINNER, biển kiểm soát 27B1 - 92509. màu sơn đen - đỏ - trắng, số khung: RLHKC 02600 KY 008042, số máy: KC26E 1269777, xe cũ đã qua sử dụng.

Tại biên bản mở niêm phong xác định khối lượng hồi 16 giờ 40 phút ngày 10/01/2022 xác định vật chứng số chất bột màu trắng đục dạng nén nghi Heroine có tổng khối lượng là: 0,2 gam. Trích 0,11 gam gửi giám định. Không hoàn lại mẫu vật sau khi giám định.

Tại bản kết luận giám định số: 202/GĐ-P C09, ngày 18/01/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên kết luận: Mẫu chất bột màu trắng đục trích ra từ vật chứng thu giữ của Lương Văn Ngh gửi giám định là chất ma túy: Loại Heroine, có khối lượng 0,11 gam nằm trong danh mục các chất ma túy STT: 9, Mục IA, Danh mục I, nghị định 73/2018/NĐ-CP ngày 15/5/2018.

Quá trình điều tra, Cơ quan CSĐT Công an huyện Điện Biên Đông đã ra Quyết định xử lý vật chứng số 07/QĐ-XLVC ngày 31/3/2022 trả lại 01 xe máy nhãn hiệu Honda WINNER, biển kiểm soát 27B1 - 92509. màu sơn đen - đỏ - trắng, số khung: RLHKC 02600 KY 008042, số máy: KC26E 1269777, xe cũ đã qua sử dụng cho anh Lương Văn Á, sinh năm 1973, nơi cư trú: Bản Co Píp, xã Na S, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên là chủ sở hữu hợp pháp.

Bản cáo trạng số: 19/CT-VKS-ĐBĐ ngày 19 tháng 4 năm 2022 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Điện Biên Đông, tỉnh Điện Biên truy tố bị cáo Lương Văn Ngh về tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo Điểm c Khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố luận tội: Vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo Lương Văn Ngh cả về tội danh và điều luật áp dụng. Đồng thời, đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng Điểm c Khoản 1 Điều 249, Điểm s Khoản 1 Điều 51, Điều 38 của Bộ luật hình sự: Xử phạt bị cáo Lương Văn Ngh từ 01 năm đến 01 năm 06 tháng tù về tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Về vật chứng vụ án: Áp dụng Điểm c Khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự; Điểm a Khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng Hình sự, tịch thu, tiêu hủy 0,09 gam Heroine là vật chứng còn lại sau giám định; Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo; Miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Tại phiên tòa, người bào chữa cho bị cáo Lường Văn Ngh nhất trí với quyết định truy tố; tình tiết giảm nhẹ của đại diện Viện kiểm sát đã đề xuất. Tuy nhiên, người bào chữa lập luận thêm bản thân bị cáo là dân tộc thiểu số, bị cáo chỉ học hết lớp 6/12, sinh sống tại khu vực có điều kiện kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn nên nhận thức pháp luật hạn chế; bản thân bị cáo chưa có tiền án, tiền sự. Nhân thân: Ngày 10/01/2012 Lường Văn Ngh bị Tòa án nhân dân huyện Điện Biên Đông, tỉnh Điện Biên xử phạt 21 tháng tù nhưng cho hưởng án treo về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”, đã được xóa án tích, bị cáo được coi là người có nhân thân xấu nhưng không phải là tình tiết tăng nặng. Vì vậy đề nghị HĐXX áp dụng Điểm c Khoản 1 Điều 249, Điều 50, Điểm s Khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự, xem xét giảm nhẹ hình phạt chính ở mức đầu khung hình phạt theo đề nghị của đại diện Viện kiểm sát; Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo. Miễn án phí hình sự sơ thẩm đối với bị cáo. Do đề nghị của người bào chữa phù hợp với đề nghị của Viện kiểm sát, nên HĐXX chấp nhận.

Tại phiên tòa, người bào chữa cho bị cáo Lường Văn Ngh: Nhất trí với quan điểm của đại diện Viện kiểm sát truy tố về tội danh, điều luật áp dụng đối với bị cáo; đề nghị Hội đồng xét xử xem xét về điều kiện, hoàn cảnh của bị cáo Lường Văn Ngh để áp dụng mức án thấp nhất đối với bị cáo; đồng tình với Kiểm sát viên về xử lý vật chứng; hình phạt bổ sung, án phí và các vấn đề khác.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay người có quyền lợi Ngh vụ liên quan ông Lường Văn Ân, sinh năm 1973, trú tại: Bản Co Píp, xã Na S, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên có lời khai thể hiện: Chiếc xe máy nhãn hiệu HONDA WINNER, biển kiểm soát 27B1 - 92509. màu sơn đen - đỏ - trắng, số khung: RLHKC 02600 KY 008042, số máy: KC26E 1269777, xe cũ đã qua sử dụng mà cơ quan CSĐT Công an huyện Điện Biên Đông thu giữ của Lường Văn Ngh, chiếc xe máy trên là tài sản của ông Ân mua và đăng ký đứng tên ông. Việc Lường Văn Ngh sử dụng chiếc xe làm phương tiện phạm tội anh Ân không biết, nên anh Ân làm đơn đề nghị Cơ quan CSĐT Công an huyện Điện Biên Đông xem xét trả lại cho gia đình ông sử dụng làm phương tiện đi lại.

Tại phiên tòa bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội, không tranh luận gì với đại diện Viện kiểm sát. Lời nói sau cùng bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo sớm về với gia đình.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1]. Xét về hành vi của bị cáo Lương Văn Ngh thấy rằng: Tại phiên tòa bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như Cáo trạng truy tố. Cụ thể: Hồi 12 giờ 20 phút ngày 10/01/2022, tại đoạn đường thuộc khu vực bản Lọng Ch, xã Na S, huyện Điện Biên Đ, tổ công tác Công an huyện Điện Biên Đông phối hợp với tổ công tác số 5, kế hoạch 1226 Công an tỉnh Điện Biên phát hiện bắt quả tang Lương Văn Ngh đang cất giấu trong môm 01 gói Heroine, khối lượng 0,2 gam, mục đích để sử dụng.

Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay hoàn toàn phù hợp với tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra tại phiên tòa. Hành vi tàng trữ trái phép 0,2 gam Heroine của bị cáo đã xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý ma túy của Nhà nước, làm mất ổn định trật tự trị an, an toàn xã hội. Như vậy, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận hành vi của bị cáo Lương Văn Ngh đã phạm vào tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo Điểm c Khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự.

Tại Điểm c Khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự quy định: *1. Người nào tàng trữ trái phép chất ma túy mà không nhằm mục đích mua bán, vận chuyển, sản xuất trái phép chất ma túy thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:*

“c. Heroine, Cocaine, Heroine, Amphetamine, MDMA hoặc XLR-11 có khối lượng từ 0,1 gam đến dưới 05 gam”.

Như vậy, Cáo trạng Viện kiểm sát nhân dân huyện Điện Biên Đông truy tố bị cáo về tội danh và điều luật là có căn cứ cần chấp nhận.

[2]. Về tính chất, mức độ phạm tội; các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo: Tuy chỉ mang tính chất giản đơn nhưng nguy hiểm cho xã hội và thuộc trường hợp nghiêm trọng, bị cáo phạm tội với lỗi cố ý trực tiếp và là người có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự. Ngày 10/01/2012 bị Tòa án nhân dân huyện Điện Biên Đông, tỉnh Điện Biên xử phạt 21 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, năm 2013 xây dựng gia đình và có 02 con. Lẽ ra được sự khoan hồng của pháp luật bị cáo phải biết rèn luyện bản thân, tu chí làm ăn lương thiện. Nhưng bị cáo không làm được như vậy, mà lười lao động, thích ăn chơi đua đòi. Từ đó, dần thân vào con đường nghiện chất ma túy, để đến ngày 10/01/2022 bị bắt quả tang về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy và phải chịu sự trừng phạt của pháp luật là điều tất yếu. Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo đều thành khẩn khai báo về hành vi phạm tội của mình. Do đó, cần cho bị cáo hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại Điểm s Khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự theo Điều 52 của Bộ luật hình sự.

Từ những phân tích trên, Hội đồng xét xử, xét thấy cần phải áp dụng hình phạt tù có thời hạn để cải tạo, giáo dục đồng thời để cai nghiện cho bị cáo trở thành công dân sống có ích cho gia đình và xã hội.

[3]. Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại Khoản 5 Điều 249 của Bộ luật Hình sự 2015 quy định: *“Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng, cấm đảm nhiệm chức vụ, cấm hành nghề hoặc làm*

công việc nhất định từ 01 năm đến 05 năm hoặc tịch thu một phần hoặc toàn bộ tài sản". Tuy nhiên, theo các tài liệu, chứng cứ và lời khai của bị cáo tại phiên tòa đều cho thấy bị cáo nghề nông nghiệp, là đối tượng nghiện chất ma túy, tài sản gia đình không có gì có giá trị, hoàn cảnh gia đình khó khăn. Do vậy, không có điều kiện để thi hành án. Vì vậy, Hội đồng xét xử quyết định không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo như đề nghị của Viện kiểm sát là phù hợp.

[4]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng Hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, người bào chữa cho bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[5]. Về vật chứng vụ án: 0,2 gam Heroine, trích mẫu gửi giám định 0,11 gam, còn lại 0,09 gam Heroine là chất thuộc Nhà nước cấm tàng trữ, cấm lưu hành, cần tịch thu, tiêu hủy toàn bộ theo quy định của pháp luật.

Hội đồng xét xử chấp nhận việc cơ quan CSĐT Công an huyện Điện Biên Đông, tỉnh Điện Biên ra Quyết định xử lý vật chứng số 07/QĐ-XLVC ngày 31/3/2022 trả lại chiếc xe máy nhãn hiệu HONDA, WINNER, biển kiểm soát 27B1 - 92509. màu sơn đen - đỏ - trắng, số khung: RLHKC 02600 KY 008042, số máy: KC26E 1269777, xe cũ đã qua sử dụng cho anh Lường Văn Ân, sinh năm 1973, nơi cư trú: Bản Co Píp, xã Na S, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên là chủ sở hữu hợp pháp, vì không liên quan đến hành vi phạm tội.

[6]. Các vấn đề khác:

Đối với người phụ nữ dân tộc Mông mà bị cáo khai nhận bán ma túy cho bị cáo vào ngày 10/01/2022, do bị cáo không biết tên, tuổi và địa chỉ cụ thể nên Cơ quan Cảnh sát điều tra không đủ căn cứ để xác minh do đó không đề cập xử lý trong vụ án này. HĐXX không xem xét.

[7]. Về án phí: Bị cáo là người dân tộc thiểu số, đang cư trú tại bản Co Píp, xã Na S, huyện Điện Biên Đ, tỉnh Điện Biên là nơi có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn. Vì vậy, HĐXX áp dụng Điều 135, 136 của Bộ luật tố tụng hình sự, Điểm đ Khoản 1 Điều 12, Khoản 6 Điều 15 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội, Hội đồng xét xử miễn toàn bộ tiền án phí Hình sự sơ thẩm đối với bị cáo.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ Điểm c Khoản 1 Điều 249; Điểm s Khoản 1 Điều 51; Điều 38 của Bộ luật hình sự:

Tuyên bố: Bị cáo **Lường Văn Ngh** (tên gọi khác: Không) phạm tội: "*Tàng trữ trái phép chất ma túy*":

Xử phạt bị cáo **Lường Văn Ngh** 01 (một) năm 02 (hai) tháng tù, khấu trừ 09 (chín) ngày bị cáo bị tạm giữ. Bị cáo còn phải chấp hành 01 (một) năm 01 (một) tháng 21 (hai mươi một) ngày. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo đi chấp hành án.

2. Về vật chứng vụ án: Căn cứ Điểm c Khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự; Điểm a Khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự;

Tịch thu, tiêu hủy 0,09 gam Heroine (Đã trừ giám định).

Vật chứng đã được niêm phong và bàn giao sang Chi cục Thi hành án dân sự huyện Điện Biên Đông theo biên bản giao nhận vật chứng vào hồi 15 giờ 00 phút ngày 19/4/2022 giữa cơ quan Công an huyện Điện Biên Đông và Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Điện Biên Đông.

3. Về án phí: Căn cứ Điều 135, 136 của Bộ luật tố tụng hình sự; Điểm d Khoản 1 Điều 12, Khoản 6 Điều 15 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội 14;

Miễn án phí Hình sự sơ thẩm cho bị cáo Lương Văn Ngh.

4. Căn cứ vào các Điều 331, 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự;

Bị cáo được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (ngày 24/5/2022). Người có quyền lợi, Ngh vụ liên quan đến vụ án có mặt tại phiên tòa, được kháng cáo bản án về những vấn đề liên quan trực tiếp đến quyền lợi, Ngh vụ của mình trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (ngày 24/5/2022)/.

Nơi nhận:

- VKSND huyện Điện Biên Đông;
- VKSND tỉnh Điện Biên;
- Nhà tạm giữ C.A huyện ĐBD;
- Phòng NVHS CA huyện ĐBD;
- CCTHADS huyện Điện Biên Đông;
- Phòng KTNV&THA TA tỉnh Điện Biên;
- Cơ quan THAHS C.A tỉnh;
- Sở Tư pháp tỉnh Điện Biên;
- Bị cáo;
- Người bào chữa;
- Người có QLNVLQ;
- Lưu: Hồ sơ.

**T/M. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thanh Giang